SHEMA MEZUZAH DEBARIM- English

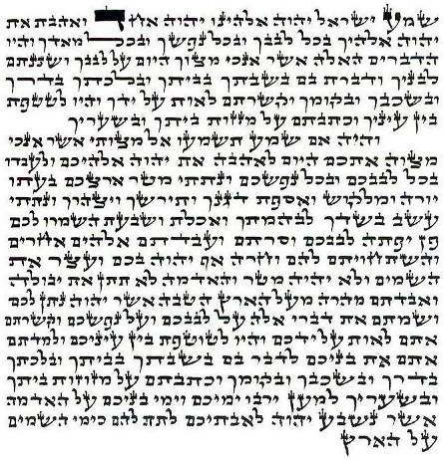
Compiled by: Yahwchanan Rueda

Debarim 6:4-9

4.Shema Yisrael Yahwah Eloheinu Yahwah echad. 5.We'ahabta et Yahwah Eloheika be'kol-lebabeka ube'kol-nafsheka ube'kol-meodeka. 6.We'hayu ha debarim ha'ele asher anoki metzawka ha yom al-lebabeka. 7.We'shinantam le'baneika we'dibarta bam be'shibteka be'beiteka ube'lekteka ba'derek ube'shakbeka ube'kumeka. 8.U'keshartam leot al-yadeka we'hayu le'totafot bein ayineika. 9.U'ketabtam al-mezuzot beiteka u'bishareika.

4.Shema/Hear, O Yisrael: YAHWAH is our Elohim, YAHWAH is Echad/One. 5.And you shall love YAHWAH Your Elohim with all your leb/heart, and with all your nefesh/being, and with all your might. 6.And these words, which I command you this yom/~~day~~, shall be in your leb/heart. 7.And you shall teach them diligently to your children, and shall talk of them when you sit in your beit/house, and when you walk by the way, and when you lie down, and when you rise up. 8.And you shall bind them for a sign upon your yad/hand, and they shall be as frontlets between your eyes. 9.And you shall write them upon the doorposts of your house and on your gates.

Debarim 11:13-21

13.We'hayah im-shamoa tishmeu el-mitzwotai asher anoki metzawe etkem ha yom le'ahaba et-Yahwah Eloheikem u'leabdo be'kol-lebabkem ube'kol-nafshekem. 14.We'natati metar-ar'tzekem beito yore umalko'osh we'asafta deganeka we'tiroshka we'yitz'hareka. 15.We'natati eseb be'sadka libhemteka we'akalta we'sabata. 16.Hishamru lakem pen-yifte lebabkem we'sartem wa'abadtem elohim acherim we'hish'tacha'witem lahem. 17.We'chara af-Yahwah ba'kem we'atzar et-ha shamayim we'lo-yihye matar we'ha adama lo titen et-yebula wa'abadtem mehera meal ha aretz ha toba asher Yahwah noten lakem. 18.We'samtem et-debarai ele al-lebabkem we'al-nafshekem u'keshartem otam leot al-yedkem we'hayu le'totafot bein ayineikem. 19.We'limad'tem otam et-beneikem le'daber bam be'shibteka be'beiteka ube'lekteka ba'derek ube'shakbeka ube'kumeka. 20.U'ketabtam al-mezuzot beiteka ubi'shareika. 21.Le'ma'an yirbu ye'meikem wi'mei be'neikem al ha'adama asher nishba Yahwah la'aboteikem latet lahem kimei ha shamayim al-ha'aretz.

13.And it shall come to pass, if you shall listen diligently to My mitzwot/commands which I command you this yom/~~day~~, to love YAHWAH Your Elohim, and to serve Him with all your leb/heart and with all your nefesh/being. 14.That I will give you the rain of your land in its due season, the first rain and the latter rain, that you may gather in your corn, and your wine, and your oil. 15.And I will send grass in your fields for your cattle, that you may eat and be full. 16.Take heed to yourselves, that your leb/heart be deceived, and you turn aside and serve other elohim/mighty beings (idols) and worship them; 17.And then YAHWAH's wrath be lit against you, and He will shut up the shamayim/heavens, and there be no rain, and that the land yield not its fruit; and lest you perish quickly from off the tob/excellent land which YAHWAH gives you. 18.Therefore shall you lay up My words in your leb/heart and in your nefesh/being, and bind for a sign upon your yad/hand, that they may be as frontlets between your eyes. 19.And you shall teach them to your children, speaking of them when you sit in your beit/house, and when you walk by the way, and when you lie down, and when you rise up. 20.And you shall write them on the doorposts of your house, and upon your gates. 21.That your yamim/~~days~~ may be multiplied, and the yamim/~~days~~ of your children, in the land which YAHWAH swore to your ahbot/progenitors to give them, as the yamim/~~days~~ of the shamayim/heavens upon the earth.